

Saint John the Baptist Ukrainian Catholic Church
Українська Католицька Церква Св. Івана Хрестителя
207 Tompkins Street
Syracuse, New York 13204

Holy Week - 2017 - Easter Schedule
Страсний Тиждень - 2017 - Великодній Розклад

April - Квітень 8 - 9 - Palm Sunday - Вербна Неділя

5:00PM at Saturday; 9:00 & 11:00 AM Sunday

Divine Liturgy and Blessing of willow branches - Божественна Літургія та освячення верби

April - Квітень 10 – Holy Monday - Страсний Понеділок

10:00AM – Vespers with the Liturgy of Presanctified Gifts –

Вечірня з Літургією Напередосвячених Дарів

April - Квітень 11 – Holy Tuesday - Страсний Вівторок

6:00 PM – Way of the Cross - Хресна Дорога

April - Квітень 12 – Holy Wednesday - Страсна Серeda

10:00AM – Vespers with the Liturgy of the Presanctified Gifts –

Вечірня з Літургією Напередосвячених Дарів

April - Квітень 13 – Holy Thursday - Страсний Четвер

11:00AM – The Rite of the Washing of the Feet - Чин Умивання Нiг

***Concelebrated by Bishop Paul & the clergy of the Western New York Deanery at Saint Josaphat's UCC**
Спiвслужiння Владики Павла з духовенством Захiдного Деканату Штату Нью Йорк в УКЦ Св. Йосафата

All are Welcome - Всi бажаючі запрошенi на це Богослужiння

940 East Ridge Road, Rochester, NY 14621

6:00PM – Matins and Reading of the Twelve Passion Gospels (Strasty)

Утрeня i читання Дванадцяти Євангелiй Страстей (Страстi)

April - Квітень 14 – Holy Friday - Страсна П'ятниця

10:00AM – Great (Royal) Hours - Великі (Царські) Часи

6:00PM – Vespers and the Placement of the Holy Shroud (Plaschanetsya)

Вечiрня з виставленням Святої Плащаниці.

Єрусалимська Утрeня - Jerusalem Matins

Vigil at the Tomb - Чергування біля Гробу.

April – Квітень 15 – Holy Saturday - Тиха Субота

Vigil at the Tomb - Чергування біля Гробу

(8:00AM to 6:30PM, led by the members of Holy Name Society- члени Товариства Ісусового Імені)
all are welcome too... - запрошуються всі бажаючі

10:00AM – Vespers with the Divine Liturgy of Saint Basil, the Great
Вечірня з Божественною Літургією Св. Василя Великого

4:00PM, 5:00PM, 6:00PM – Blessing of Easter Baskets in the Church undercroft
Благословення Великодніх Кошиків у Церковному залі

до і після Богослужінь буде можливість (крім Великодньої Неділі) для сповідей...
...before and after services there will be an opportunity (except Easter Sunday) for confessions...

April - Квітень 16 – The Glorious Resurrection of Our Lord and Savior Jesus Christ-
Воскресіння Господа нашого Ісуса Христа (ПАСХА)

7:00AM – Service at the Tomb (Nadhrobne) - Молитва над Гробом (НАДГРОБНЕ)
Procession around the Church - Процесія довкола Церкви
Paschal Matins - Пасхальна Утреня
Resurrection Divine Liturgy - Воскресна Божественна Літургія
Blessing of ARTHOS - Посвячення АРТОСУ
Blessing of Easter Baskets in the Church undercroft
Благословення великодніх кошиків у церковному залі...

April-Квітень 30 - Sunday of the Myrrh-Bearing Women- Неділя Мироносиць

10:00 am – Divine Liturgy- Божественна Літургія

*****Easter Parish Dinner following the Liturgy (Sviachene)*****
(by Mothers in Prayer)

*****Великодній Парафіяльний обід, після Літургії (СВЯЧЕНЕ)*****
(Матері Молитви)

CHRIST IS RISEN! *INDEED HE IS RISEN!*

.....

ХРИСТОС ВОСКРЕС!

Воістину Воскрес!